

**SOUNDS
OF TOKYO
AFTER
DARK**



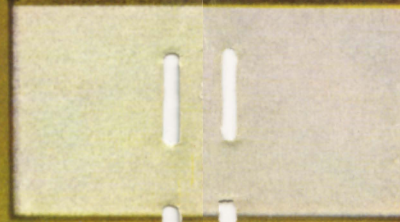
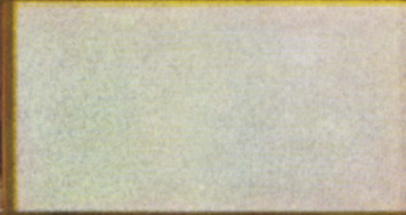
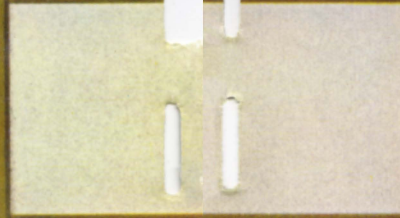


The Sounds

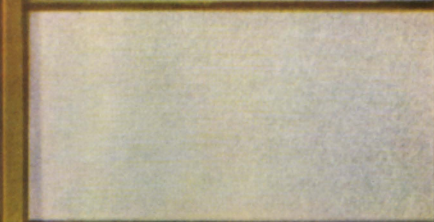
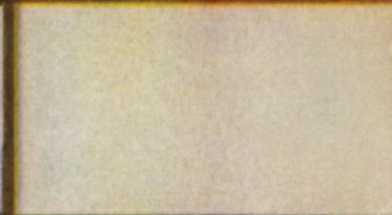
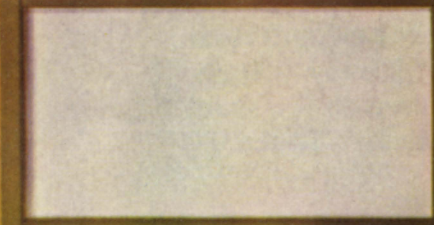


Of Tokyo

After Dark



Contents :
Sono-Sheet 1 Welcome
Sono-Sheet 2 Ginza
Sono-Sheet 3 Nightlife
Sono-Sheet 4 Sayonara



東京

On Sono-Sheet 1 You Will Hear

- Koto
- Jazz
- Subway
- Traffic
- Tempura
- Baseball
- Sumo
- Stripshow
- Kabuki
- Takarazuka

No city has a sound
Quite like the sound of Tokyo
The throb of living
Held in the amber of yesterday

A wet night
Reflects the colored lights
And amplifies the sound of
Laughter and the music
In all the busy thoroughfares
And in the twisting turning alleys
That beckon us
To seek adventure there

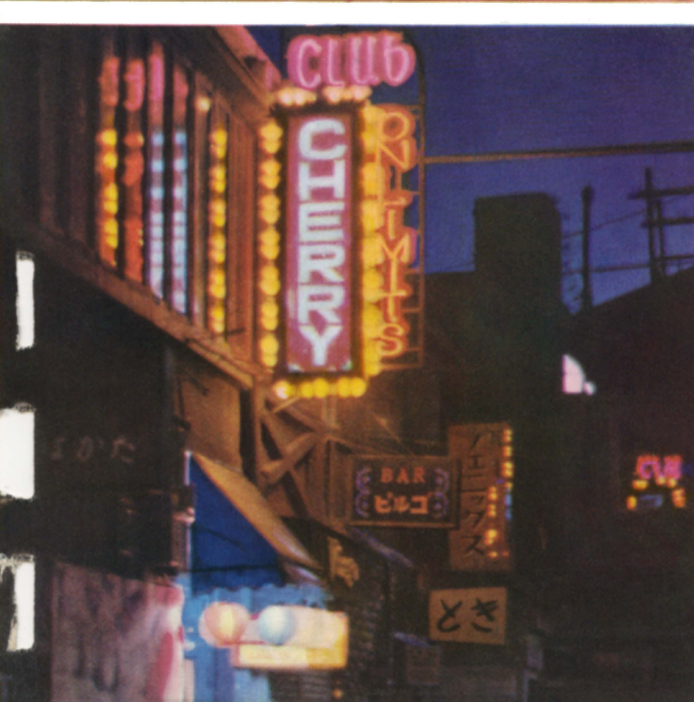


銀座

On Sono-Sheet 2 You Will Hear

- Ginza ■ Albion ■ Pachinko
- Coffee Shop ■ Turkish Bath
- Bar Hostess ■ Minyo Sakaba

The People
Move in a steady stream
Thru shops that dazzle the mind
Down streets ablaze with color
Down lantern lined alleys
With subtle scents and sounds
Across bridges that echo with the past
Much as they did when there
Was just the moon to peep over
Fuji's shoulder
At Edo sleeping there below



安

Turkish baths
Hot ... with cool hands
To transform you
From a tired hulk
To a man tuned to pursue
The lady Tokyo
On any merry chase
She chooses

Pachinko ...
The Japanese pin ball game
That acts like a drug
And claims thousands of victims
With glassy eyes
And musclebound thumbs

福

On Sono-Sheet 3 You Will Hear

- Tokyo Tower ■ Fishmarket
- Auction ■ Tofu Seller
- Sanno Hotel ■ JOKR TV
- Peggy Hayama ■ Theatre
- Chinzanso ■ Fireworks
- Geisha Party



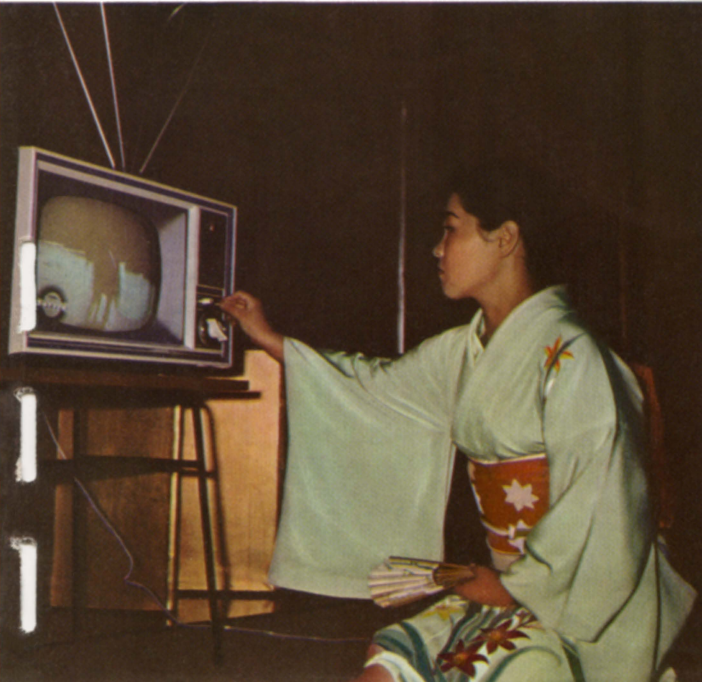
樂

Eastern westerns
 And serialized samurais
 Kanji commercials
 And private eyes that
 Unknown to themselves
 Speak fluent Japanese

And Peggy Hayama
 The lovely star
 Whose shining talents
 Captivate her audience
 Who sit before the television set
 On soft tatami floor
 Entranced by
 All the wonder there



The charm of Tokyo
 Lies not in the past
 Or in the present
 Or even in the constant
 Pursuit of what must
 Surely come ...
 But in the blend
 Of this and that
 Of these and those
 Of ancient customs,
 Dances, foods
 All mixed with
 The charm
 Of the improbably
 And the insistence
 Of the impossible



麗

On Sono-Sheet 4 You Will Hear

- Temples
- Demonstrations
- Nightclubs
- Sweet Potato Man
- Soba Man
- Latin Quarter
- Fishmarket
- Tokyo Dawn



The showgirls of Tokyo
Moulded by spotlights
Wrapped in orange Jazz
Or purple shadows
Bathed in a pink mood
Or flattered by lanternlight
Decked in feathers
Ablaze with sequins
Or unadorned
Like butterflies
That haven't learned
That only moths
Invade the festival of night



晚

The nightclubs
 Close at last
 The cabarets run down
 Except the stubborn few that
 Play a little all night long
 A woman laughs
 A baby cries
 A siren sounds across the dark
 And night is nearly done

But just before you sleep, tonight
 And nights to come
 Your mind will hear
 The sound of Koto, Saxophone and
 Laughing voices thru the Ginza roar
 For these are the sounds of life ...
 For these are the sounds of love ...
 For these are the sounds of
 Tokyo after dark

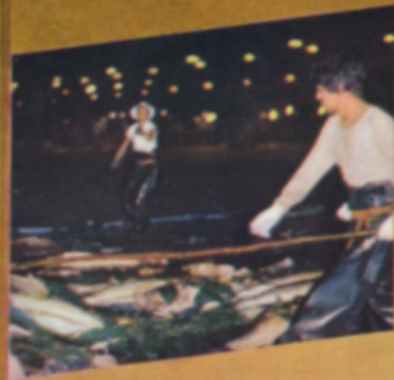
感謝

The producers
Asian Film International
Wish to thank
Tokyo Broadcasting System
JOKR TV
For their invaluable
Technical assistance
And the theatres,
Restaurants, Cabarets,
Nightclubs, bars
And all the wonderful
People of Tokyo
For their
Kind cooperation

NARRATION : Carl Hansen
Actually recorded in Tokyo
By Ken Noyle who also photographed,
Wrote, designed and directed this
Production
SOUND ENGINEERING : Hiroshi Ono
Number 7 ... in the Sounds of the World
And Sounds of the Cities series

Continuity : June Elliott

Asian Film International
8-8 Mikawadai-machi, Azabu
Minato-ku, Tokyo
Telephone : 401-8694
Cable : Azyafilinc Tokyo
MADE IN JAPAN



十月十七日

姉妹
Beer

やきとり

養老乃

養老乃

おにぎり

生ビール

生ビール

どき酒

生ビール

生ビール

酒 所

メニュー

